

برنامج  
الأغذية  
العالمي



Programme  
Alimentaire  
Mondial

World  
Food  
Programme

Programa  
Mundial  
de Alimentos

المجلس التنفيذي

الدورة العادية الثانية

روما، 2008/10/30-27

## المشروعات الموافق عليها بالمراسلة

الزيادات في ميزانيات العمليات الممتدة  
للإغاثة والإنعاش الموافق عليها عن طريق  
المراسلة خلال الفترة الفاصلة ما بين الدورة  
السنوية والدورة العادية الثانية لعام 2008-  
أفغانستان 10427.0

### الإغاثة وإعادة التأهيل بعد النزاعات

في 16 سبتمبر/أيلول 2008 أرسلت إلي أعضاء المجلس زيادة في ميزانية للموافقة عليها  
عن طريق المراسلة. وتغطي هذه الزيادة تقديم كميات إضافية تبلغ 323 784 طناً مترياً  
من الأغذية بقيمة 332 400 183 دولاراً أمريكياً حتى 24 سبتمبر/أيلول 2008.

#### التكاليف (بدولارات الولايات المتحدة)

الميزانية المعدلة	الزيادة	الميزانية الحالية	
442 934 944	179 239 419	263 695 525	تكاليف الأغذية التي يتحملها البرنامج
847 800 856	332 400 183	515 400 672	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج

\* وفقاً لقرارات المجلس التنفيذي بشأن التسيير والإدارة التي اعتمدت في الدورة السنوية والدورة العادية الثالثة لعام 2000، فإن الموضوعات المقدمة للمجلس للعلم والإحاطة ينبغي عدم مناقشتها إلا إذا طلب أحد أعضاء المجلس ذلك تحديداً قبل بداية الدورة ووافق رئيس المجلس على الطلب على أساس أن المناقشة تتفق مع الاستخدام السليم لوقت المجلس.

طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ. يمكن الإطلاع على وثائق المجلس التنفيذي في صفحة برنامج الأغذية العالمي على شبكة الإنترنت على العنوان التالي:

(<http://www.wfp.org/eb>)



Distribution: GENERAL  
WFP/EB.2/2008/9-B/4

8 October 2008

ORIGINAL: ENGLISH

## طبيعة الزيادة

- 1- تهدف هذه المراجعة في الميزانية إلى توسيع نطاق العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش 10427.0 لكي تتسجم مع النداء المنقح لأفغانستان الذي بدأ في 9 يوليو/تموز 2008؛ وتمديد مدتها لمدة 12 شهراً، من يناير/كانون الثاني إلى ديسمبر/كانون الأول 2009، لكي تتوافق مع استراتيجية التنمية الوطنية لأفغانستان وإطار المساعدة الإنمائية للأمم المتحدة.
- 2- وتشمل المراجعة زيادة الأغذية والتكاليف المرتبطة بها، وإدراج الأنشطة الرائدة لتلبية الاحتياجات الخاصة بالنساء الضعيفات والأطفال دون سن 5 سنوات، ودعم سبل كسب معيشة أولئك الذين تضرروا بشدة بسبب ارتفاع أسعار الأغذية. وتدعم عناصر البرنامج أولويات وزارات التعليم والصحة والزراعة والتنمية الريفية.

## المبررات

### موجز أنشطة المشروعات قيد التنفيذ

- 3- تهدف العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش 10427.0 إلى تعزيز الأمن الغذائي وتحسين الوضع الإنساني ورأس المال المنتج للأفغان الذين يعانون بسبب انعدام الأمن الغذائي في المناطق الحضرية والريفية من خلال الأنشطة التي تشمل ما يلي:
  - ◀ مساعدة غذائية طارئة للفئات الضعيفة المتضررة من الكوارث الطبيعية ومن انعدام الأمن؛
  - ◀ تنفيذ برامج الغذاء مقابل العمل والغذاء مقابل الأصول بهدف تحسين قدرات الفئات الضعيفة مثل الأشخاص المشردين داخليا لإدارة الصدمات، وتلبية الاحتياجات الغذائية وحماية سبل المعيشة؛
  - ◀ تقديم مساعدات غذائية إلى مرضى السل؛
  - ◀ تنفيذ برامج الغذاء مقابل التعليم لدعم زيادة معدلات التسجيل في المدارس ومواظبة تلاميذ المدارس الابتدائية ولا سيما البنات؛
  - ◀ تنفيذ برامج الغذاء مقابل التدريب التي تنطوي على أنشطة محو الأمية الوظيفية والتدريب المهني بهدف تطوير المهارات الحياتية للبالغين في المناطق الريفية الفقيرة، لا سيما النساء؛
  - ◀ إزالة الديدان المعوية والطفيليات؛
  - ◀ تقوية الدقيق بالمغذيات؛
  - ◀ تدريب النظراء من المنظمات الحكومية وغير الحكومية التي تساهم في تحقيق الهدف الاستراتيجي 5 زيادة القدرات لتحديد الاحتياجات الغذائية ووضع استراتيجيات للتسليم وتنفيذ برامج الأغذية والإشراف على مراقبتها.
- 4- وفي 24 يناير/كانون الثاني 2008، صدر عن منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) ومنظمة الصحة العالمية والبرنامج أول نداء مشترك بشأن أفغانستان لجمع مبلغ 81.3 مليون دولار أمريكي لمساعدة 2.5 مليون أفغاني تضرروا بسبب ارتفاع أسعار المواد الغذائية؛ ثم طلب البرنامج مبلغ 77.0 مليون دولار أمريكي لتوفير 89 000 طن متري من

الأغذية للمستفيدين في كل من المناطق الريفية والمناطق الحضرية. وبفضل مساهمات الجهات المانحة السخية، تمكن البرنامج من العمل بسرعة لتقديم المساعدة الغذائية الطارئة للفئات الضعيفة المتضررة من ارتفاع أسعار الأغذية.

## استنتاجات وتوصيات استعراض منتصف المدة والتقديرات

### استعراض منتصف المدة للعملية الممتدة للإغاثة والإنعاش 10427.0

5- قدم استعراض منتصف المدة للعملية الممتدة للإغاثة والإنعاش 10427.0 في مارس/آذار-أبريل/نيسان 2008 التوصيات التالية إلى المكتب القطري لبرنامج تصميم الاستجابات.

#### الاستجابة لحالات الجفاف والتخفيف من حدة ارتفاع الأسعار

6- وينبغي الأخذ في الحسبان، عند إعداد البرامج، التهديد الوشيك الذي يشكله الجفاف والمبادرة إلى توسيع أنشطة البرامج. وتحتاج الجهات الفاعلة العاملة في المجال الإنساني إلى خطة عمل لمواجهة احتمال وقوع أزمة أكبر في نهاية العام.

7- وينبغي على المكتب القطري القيام بما يلي: (1) مواصلة وضع القمح في مواقع متقدمة قبل حلول فصل الشتاء لتوزيعها على المستفيدين؛ (2) استكشاف إمكانية مخازن القطاع الخاص في المناطق الحضرية لتوفير الخبز للبرنامج ولمراكز التوزيع التي يديرها الشركاء؛ (3) استكشاف برنامج القسائم النقدية كبديل لأدوات البرمجة.

8- ضرورة استمرار استهداف التوزيع المجاني للأغذية على الأسر الضعيفة المتضررة بسبب ارتفاع الأسعار على نطاق تحدده عمليات التقدير.

9- وينبغي أن يواصل المكتب القطري حوار مع وزارة الزراعة والري والثروة الحيوانية، وتوفير الدعم الفني لتكوين احتياطي استراتيجي من الحبوب، وهو اقتراح تجري مناقشته من قبل الوزارة، ومنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة، البنك الدولي والبرنامج. ويتفق في الرأي كافة أصحاب المصلحة على أن تكوين مثل هذا الاحتياطي أمر غير ممكن في الوقت الحاضر، قبل إنجاز الأعمال التحضيرية. وسيدعم البرنامج الحكومة لبناء القدرات في مجال إدارة المستودعات، ومناوله وتخزين كميات كبيرة من الحبوب وإقامة نظام للشراء والتوزيع.

#### دعم التعليم

10- تستدعي الضرورة شمول عدد أكبر من المدارس، على أساس تقييم المخاطر والهشاشة على الصعيد الوطني والمعياري الإضافي للسكان المتضررين من الزيادات في أسعار الأغذية. كما ينبغي للمكتب القطري تقديم وجبات خفيفة يوميا إلى كافة الصفوف المدرسية في المناطق التي يستهدفها البرنامج.

11- ضرورة أن يقتصر الدعم المقدم للمعلمات العاملات في المناطق التي يستهدفها البرنامج على الفترات التي تسبق الخدمة الفعلية وأثنائها بدلا من تقديمها على مدار السنة.



- 12- ضرورة مساعدة تلميذات المدارس الثانوية في الصفوف 10-12 في المناطق التي يعينها البرنامج خلال السنة الدراسية الجديدة وذلك بهدف زيادة نسبة المعلمات. ويبلغ المستوى الحالي لهن 28 في المائة على الصعيد الوطني؛ وتخفض هذه النسبة إذا حسبت على المستوى الإقليمي.
- 13- مواصلة دعم التعليم الوظيفي وبرامج التدريب المهني بين للنساء، والذي من شأنه أن يساعد على تعزيز فرص كسب سبل المعيشة المتاحة للنساء المشاركات في هذه البرامج.

### تجديد/انعاش سبل المعيشة

- 14- العمل مع الشركاء من أجل: (1) اختيار أنشطة الغذاء مقابل العمل التي تحسن من أصول سبل المعيشة؛ (2) دعم تكوين أصول دائمة؛ (3) استعراض جدوى الجمع بين المساعدات الغذائية والتقنية. واستكشاف وتنفيذ البرامج الرائدة لمساعدة المزارعين على التوقف عن زراعة الخشخاش، وذلك متابعة للحوار الذي دار مع مكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة والجهات المانحة.
- 15- مواصلة النقاش مع الشركاء لمناقشة مسألة "الزراعة التعاقدية"، للبدء بتنفيذ خطة للمشتريات المحلية عام 2009، وإدراج هدف الشراء من أجل التقدم في المرحلة الجديدة من العملية الممتدة اعتباراً من عام 2010.

### تقييم المكتب الإقليمي في بانكوك (آسيا) لمدى تأثير ارتفاع أسعار الأغذية والجفاف

- 16- أجرى المكتب الإقليمي تقييماً سريعاً في يناير/كانون الثاني 2008 لمدى تأثير ارتفاع أسعار السوق على الأسر الحضرية ودراسة استراتيجيات التصدي وتأثيرها على سبل المعيشة والحالة الصحية والغذائية. وساعدت البعثة على تحديد سكان المراكز الحضرية الذين أصبحوا أكثر عرضة نتيجة لزيادة الأسعار وتحديد أفضل الاستجابات.
- 17- كما نظرت البعثة في طرق الاستهداف لتحديد الأشخاص المحتاجين إلى المساعدة وفي آليات التسليم، ولا سيما في المناطق الحضرية. ووجد أن النتائج متسقة مع توصيات المكتب القطري في الآونة الأخيرة بصدد تحليل هشاشة الأوضاع ورسم الخرائط ذات الصلة، بما في ذلك توقعات عن حركة أسعار القمح ودقيق القمح حتى موسم الحصاد التالي، وعدد الأشخاص المتضررين ومدى تأثير الأسعار على الأمن الغذائي وسبل كسب المعيشة.

### تقديرات وزارة الزراعة/منظمة الأغذية والزراعة لما قبل الحصاد لعام 2008

- 18- أنجزت وزارة الزراعة والري والثروة الحيوانية تقييماً شمل فترة ما قبل الحصاد وتوقعاتها في مارس/آذار 2008، بدعم من منظمة الأغذية والزراعة. وكان الإنتاج البعلي الذي شكل 94 في المائة من إنتاج 2007 قد فشل، وانخفض إنتاج الأراضي المروية على نحو ملموس نظراً لانخفاض درجات الحرارة في فصل الشتاء وقلة الأمطار. وتشير التقديرات إلى أن إنتاج الحبوب في 2008، الذي سيكون الأدنى في مستوياته منذ عام 2002 ويقل بنسبة 30 في المائة عن نظيره في 2007، سوف لن يلبى سوى ثلثي الاحتياجات المحلية البالغة 6 ملايين طن متري من الحبوب، منها 5 ملايين طن من القمح. وسيتطلب ذلك استيراد مليوني طن متري من الحبوب. وبالإضافة إلى ارتفاع أسعار الأغذية، فقد ترتبت على ضعف المحاصيل نتائج قاسية تتعلق بالأمن الغذائي بالنسبة للملايين من الناس.



## التحليل المشترك للأمن الغذائي للحكومة وللأمم المتحدة

- 19- يتضح وفقا لتقييم المخاطر والهشاشة على الصعيد الوطني لعامي 2007 و 2008، أن 42 في المائة من السكان - أي 12 مليون شخص، يعيشون تحت خط الفقر، مع دخل يبلغ 0.45 دولار أمريكي أو أقل في اليوم لكل فرد، وتفاقم انعدام أمنهم الغذائي بسبب انخفاض قوتهم الشرائية. وهناك 6 ملايين نسمة أو 20 في المائة من السكان يعيشون بالكاد فوق خط الفقر وينفقون معظم دخلهم على شراء الأغذية، الأمر الذي يشير إلى ضعفهم الشديد إزاء الصدمات. وقد تؤدي أي زيادة متواضعة في أسعار الأغذية الأساسية إلى نقل كبير من الناس إلى ما تحت خط الفقر، وتعرضهم لانعدام الأمن الغذائي الناجم عن ضعف أو الحد من استهلاك الغذاء والحصول عليه.
- 20- وبعد تحديد معالم الضعف المتزايد الناجم عن الزيادة الهائلة في أسعار القمح والدقيق المحلي، وفشل المحاصيل في بعض المناطق، أجرت وزارة الزراعة والري والثروة الحيوانية، تحليلا مشتركا بالتعاون مع وحدة تحليل الهشاشة في وزارة إعادة التأهيل الريفي والتنمية، والمكتب المركزي للإحصاء والمكتب القطري لوحدة تحليل هشاشة الأوضاع ورسم خرائطها. واستخدمت لذلك 6 مؤشرات هي: (1) استهلاك الأغذية استنادا إلى مؤشر التنوع الغذائي للسكان منعدمي الأمن الغذائي؛ (2) توقعات كل من منظمة الأغذية والزراعة، ووزارة الزراعة والري والثروة الحيوانية بشأن إنتاج القمح في 2008؛ (3) إنفاق الأسر على الغذاء؛ (4) ملامح عن فرص كسب المعيشة استنادا إلى مستوى الدخل؛ (5) التغيرات في أسعار دقيق القمح في السنة الماضية؛ (6) معدلات هطول الأمطار وسقوط الثلوج في 2008 مقارنة بعام 2007.
- 21- تشير البيانات الأخيرة التي جمعتها الحكومة والتقديرات الصادرة عن الأمم المتحدة إلى أن نسبة 35 في المائة من الأسر الأفغانية لا تحصل على الحد الأدنى من المتناول من السعرات الحرارية وقدره 100 2 سعرة حرارية للشخص في اليوم، أو ما يزيد بمقدار 5 نقاط مئوية عما كانت تحصل عليه في عام 2005؛ و46 في المائة من الأسر استهلاكها من الأغذية محدود ويفتقر إلى التنوع. وتستحوذ نفقات الأسر لشراء الأغذية على 85 في المائة من دخلها مقارنة بنسبة 56 في المائة عام 2005. كما تضرر الإنتاج الزراعي بشدة جراء الجفاف.
- 22- ويشير تحليل هشاشة الأوضاع ورسم خرائطها وبيانات رصد أسعار السوق إلى أن القيود على صادرات الحبوب التي تفرضها بلدان المنطقة إنما تساهم في ارتفاع الأسعار. ونتيجة لذلك تواجه المزيد من الناس خطرا متزايدا يتمثل في انعدام الأمن الغذائي وهشاشة أوضاعهم؛ وأكثرهم تعرضا هم صغار المزارعين، والمعدمين، والبدو والعمال المؤقتين. ومن المنتظر أن يزداد الوضع سوءا كلما تقدمنا في السنة التسويقية 2009/2008 حيث من المحتمل مواجهة حالة شديدة من انعدام الأمن الغذائي.
- 23- وقد ارتفعت أسعار الأغذية بمعدل ثلاثة أضعافها ما بين مايو/أيار 2007 ومايو/أيار 2008. وزاد متوسط سعر القمح في المناطق الحضرية الرئيسية في مايو/أيار 2008 بنسبة تزيد عن 200 في المائة مقارنة بـ مايو/أيار 2007. وتراوحت الزيادات في أسعار الحبوب ما بين 157 في المائة في فايز آباد و 259 في المائة في مزار الشريف. وفي كابول ارتفعت الأسعار بنسبة 193 في المائة خلال الفترة نفسها وبنسبة 198 في المائة في قندهار و 221 في جلال آباد و 190 في المائة في هيرات. وواصلت أسعار دقيق القمح اتجاه أسعار القمح. كما زادت أسعار الأغذية في جميع المدن ولاسيما بين مارس/آذار ومايو/أيار 2008 أي في ذروه فترة الجوع. بيد أن الأسعار قد تتقلب وربما تهبط على نحو طفيف في المستقبل، لكن ليس من المتوقع أن تعود إلى مستوياتها في مطلع 2007. ومن الواضح أن الأمن الغذائي للسكان المتضررين لن يتحسن حتى موسم الحصاد التالي في يونيو/حزيران- يوليو/تموز 2009.

## تقييم وزارة الصحة

24- ارتفعت نسبة سوء التغذية الحاد الشامل وفقا لوزارة الصحة إلى 19.7 في المائة، وسوء التغذية الحاد الشديد في أوساط الأطفال دون سن 5 إلى 6.7 في المائة، وسوء التغذية الحاد بين النساء المرضعات بنسبة 24 في المائة وسوء التغذية الحاد المقيسة كمؤشر كتلة الجسم >18.5 بين النساء الحوامل بنسبة 19 في المائة. لكن البيانات عن سوء التغذية المزمن غير متاحة، بيد أن المؤشرات توحى بوجود زيادة كبيرة في انتشار التقزم (سوء التغذية المزمن) مقارنة بالمسح الغذائي القطري لعام 2004 حيث أشار إلى انتشار بنسبة 54 في المائة، وزيادة في فقر الدم الناجم عن نقص الحديد بين النساء في سن الإنجاب.

## الهدف من التمديد ومن زيادة الميزانية

25- من المقترح تمديد العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش 10427.0 إلى نهاية ديسمبر/كانون الأول 2009، التي كان من المقرر أن تنتهي في ديسمبر/كانون الأول 2008 تمشيا مع إطار عمل الأمم المتحدة للمساعدة الإنمائية في دورته المعدلة. وتتضمن الميزانية المعدلة تدخلات إضافية في إطار النداء المشترك للطوارئ في أفغانستان في يوليو/تموز 2008، الذي استهدف السكان المتضررين بسبب ارتفاع أسعار الأغذية وقلة المحاصيل. وسينفذ المكتب القطري الجديد مشاريع تجريبية نقدية وبالقسائم، ويوفر غطاء للتغذية التكميلية والتغذية المدرسية في عين المكان والإنتاج المحلي للأغذية المدعمة بهدف تقييم مدى ملاءمتها وجدواها واستمراريتها واحتمال زيادتها.

26- ويعتبر هذا التغيير فرصة لتنسيق العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش 10427.0 مع الخطة الاستراتيجية للبرنامج (2008-2011). وسيتمكن تمديد الإطار الزمني للبرنامج من كشف دوره المتواصل في تلبية الاحتياجات الإنسانية الفورية وإيجاد حلول في أفغانستان على الأجلين الطويل والمتوسط.

## النتائج المتوقعة

27- ستركز العملية على الحد من الجوع، والحيلولة دون وقوع حالات وفاة بسبب الجوع في المناطق التي تعاني من الأزمات والكوارث، وحماية وتعزيز سبل المعيشة، وتحسين قدرة الحكومة على معالجة قضايا الجوع. أما النتائج المتوقعة فتنمأشى وأهداف البرنامج الاستراتيجية 1 و3 و5:

- ◀ تلبية الاحتياجات الغذائية العاجلة للسكان المستهدفين المعرضين للصددمات، بمن فيهم أولئك الذين يعانون معاناة شديدة بسبب ارتفاع أسعار الأغذية والجفاف؛
- ◀ منع تدهور الحالة الغذائية للنساء المستهدفات والأطفال دون 5 سنوات في مناطق تدخلات البرنامج؛
- ◀ التخفيف من حدة نقص المغذيات الدقيقة لدى الأطفال في سن الدراسة في المدارس التي تتلقى مساعدة من البرنامج؛
- ◀ زيادة فرص الحصول على التعليم للبنات والبنين في المدارس التي تتلقى مساعدة من البرنامج؛
- ◀ زيادة الفرص المتاحة لمعالجة السل؛
- ◀ استعادة سبل معيشة المستفيدين المستهدفين؛
- ◀ زيادة قدرة الحكومة ومؤسسات القطاع الخاص على توريد الدقيق المدعم.



## تدخلات البرنامج: الأنشطة الإضافية

- 28- ستضطلع الحكومة والجهات الفاعلة في القطاع الخاص في المناطق الحضرية بتنفيذ المساعدة الغذائية للإغاثة وبرامج النقدية والقسائم. والهدف من ذلك زيادة المرونة ودعم سبل المعيشة والأمن الغذائي والتغذوي للمجتمعات المحلية والأسر المتضررة بسبب ارتفاع أسعار الأغذية والجفاف. ومع تقلب أسواق مدينة كابول وغيرها من المناطق الحضرية الرئيسية، سيستخدم المكتب القطري مجموعة من الخيارات التي ستمنح القوة الشرائية إلى المستفيدين المستهدفين ودعم عودة ظهور الأسواق. وسيستخدم المكتب القطري للبرنامج أدوات جديدة وسيسعى للحصول على الخبرة في تنفيذ البرامج النقدية/القسائم<sup>(1)</sup>، وكذلك شبكات الأمان مستخدما النقل المشروط وغير المشروط استنادا للظروف المحلية. وسوف ينظر في جدوى ومرودية تكاليف هذه الاستجابات، بما في ذلك تحديد الخبرات والشراكات من أجل توفير المدخلات الفنية، والنقدية للسلع غير الغذائية ومراقبة الجودة بهدف تكوين أصول إنتاجية؛ وستعزز هذه الخبرات الاستراتيجيات القطاعية لإطار الأمم المتحدة الإنمائي والاستراتيجية القطرية للتنمية في أفغانستان.
- 29- وسيجري تطوير أنشطة إنعاش برامج الغذاء مقابل العمل، بما في ذلك المبادرات البيئية التي تفوقها النساء في المناطق المحيطة بالمدن والمناطق الريفية للتخفيف من ارتفاع الأسعار وتحسين الأصول التي يمتلكها الأفراد لضمان سبل معيشتهم ومساعدة الأسر المستهدفة لتلبية احتياجاتهم الغذائية. وسيطبق برنامج تجريبي بالتعاون مع وزارة التنمية الريفية وإعادة التأهيل وغيرها من الوكالات الغذاء مقابل العمل إلى جانب مجموعة من الدعم النقدي للمزارعين الذين توقفوا عن زراعة الخشخاش.
- 30- وإلى جانب برامج صحة وتغذية الأم والطفل، سيختبر المكتب القطري برنامجا شاملا للتغذية التكميلية في المحافظات التي ينعدم فيها الأمن الغذائي ويبلغ سوء التغذية أعلى مستوياته: سيجري استهداف 37 000 طفل دون سن 2 من خلال تزويدهم بأغذية جاهزة للاستهلاك، أما الأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 24-59 شهرا والحوامل والمرضعات فسيحصلون على خليط من الأغذية المدعمة. وستتمخض المناقشات مع وزارة الصحة العامة واليونيسيف ومنظمة الصحة العالمية قريبا عن المستفيدين والمحافظات التي يتوجب استهدافها. وسيبحث المكتب القطري عن خبراء في التغذية لتصميم البرنامج التجريبي وتقييم تأثيره بهدف توسيع نطاق البرنامج ليشمل محافظات ومستفيدين إضافيين. وسوف يتضمن البرنامج تدريب الفتيات والحوامل والمرضعات والمعنيين بتقديم الخدمات الصحية وقادة المجتمعات المحلية. في مجالات التوعية الغذائية والصحية ورعاية الأطفال.
- 31- ويخطط المكتب القطري الذي يشجع على توفير دقيق القمح المدعم منذ عام 2004، لتوسيع النطاق المتاح من الدقيق المدعم والترويج لإنتاج الأغذية المدعمة محليا بحيث يمكن الاستفادة منها في برامج صحة وتغذية الأم والطفل. ومن المتوقع أن يكون هذا التدخل لصالح صناعة الأغذية والاقتصاد عموما. وسيسعى المكتب القطري للبحث عن خبراء لدراسة جدوى وتصميم من التدخلات والبدء في تطبيقها. وتدعو الضرورة إلى توفير التوعية والتدريب في مجال التغذية والرعاية الصحية والنظافة إلى جميع المستفيدين.
- 32- وسيعتمد المكتب القطري على خبرته في تنفيذ تجربته الرائدة لتغذية 100 000 من البنين والبنات في موقع المدارس التي تحددها وزارة التعليم. وتتسم الحالة التغذوية في أفغانستان بتفشي سوء التغذية المزمن والأمراض الناجمة عن نقص المغذيات الدقيقة على نطاق واسع الانتشار، ولذلك سيتلقى التلاميذ في مدارس مختارة وجبات يومية مخلوطة بمسحوق المغذيات الدقيقة لمعالجة أوجه النقص المتعددة في المغذيات الدقيقة.

(1) يعتمد المكتب القطري تنفيذ برنامج راند باستخدام النقد و/أو القسائم وتوثيق الدروس المكتسبة عن زيادتهما. وسيجري اتباع إجراءات البرنامج في تنفيذ البرامج النقدية الرائدة.



33- وسيشجع البرنامج على قيام مدارس تركز على النهج الإنمائي للتنمية المحلية بحيث تشمل ما يلي: (1) توافر مواقد فعالة تستخدم الوقود؛ (2) وتعزيز الحدائق المدرسية وتأهيل البيئة من خلال استزراع الأشجار والقيام بحملات غرسها؛ (3) توافر مطاعم مدرسية فعالة ونظيفة؛ (4) التوعية في مجالات العناية الصحية والتغذية، وتعبئة جهود المجتمعات المحلية. وسيجري ربط التغذية المدرسية في الموقع ببرامج تكميلية من شأنها زيادة الإنتاجية الزراعية؛ وستنفذ هذه البرامج بالتعاون مع الشركاء. ولدعم التمويل في المستقبل والاستدامة ونشر الممارسات الجيدة، سيبحث المكتب القطري عن خبراء للمساعدة لضمان أن يتم تصميم مبادرات البيئة مثل المواقد الموفرة للوقود ومشاتل النباتات وبرامج إعادة التحريج للحصول على إيرادات التمويل الائتماني للكربون.

34- الجداول 1 و2 و3 تبين عدد المستفيدين وعدد الحصص بحسب النشاط.

الجدول الأول المستفيدين بحسب النشاط			
النشاط	الراهن	الزيادة	المعدلة
التوزيع العام للأغذية	1 709 919	413 889	2 123 808
الغذاء مقابل العمل ودعم شبكات الأمان <sup>(2)</sup>	2 173 333	1 652 331	3 825 664
عنصر الاستعادة في برامج الغذاء مقابل العمل	3 030 000	824 379	3 854 379
الغذاء مقابل التدريب: تدريب المعلمين ومحو الأمية والتدريب المهني	1 602 000	-	1 602 000
التغذية المدرسية في الموقع - جاف	1 500 000	-	1 500 000
التغذية المدرسية حصة منزلية - قمح	450 000	-	450 000
التغذية المدرسية/حصة منزلية - زيت <sup>(3)</sup>	400 000	-	400 000
دعم البرامج القطرية لمكافحة السل	720 000	38 158	758 158
التغذية المدرسية في الموقع - رطب	-	100 000	100 000
تغذية إضافية شاملة	-	37 000	37 000
الحوامل والمرضعات	-	180 000	180 000
الأطفال وسن 24-59 شهرا	-	332 147	332 146
<b>المجموع</b>	<b>11 185 252</b>	<b>3 577 904</b>	<b>14 763 156</b>

<sup>(2)</sup> يبلغ عدد المستفيدين في إطار البرنامجين أعلاه 3.8 ملايين نسمة، لكن المكتب القطري يعتمزم تنفيذ مشروعات تنفيذ مشروع راندا باستخدام النقد وأو القسائم

<sup>(3)</sup> جرى استثناء الفتيات اللواتي يتلقين الزيت من مجموع عدد المستفيدين لتجنب ازدواجية الحسابات.



الجدول 2: الحصص والقيمة الغذائية									
كيلو سعة حرارية	الحصص لكل شخص / يوم (غ)								النشاط
	دقيق المغيات	أغذية للأطفال جاهزة للاستهلاك	بسكويات عالي الطاقة	خليط القمح والصويا	الملح	الزيت	البقول	القمح ودقيق القمح	
1 918	-	-	-	-	5	30	50	450	التوزيع العام للأغذية
1 709	-	-	-	-	5	25	50	400	عنصر الاستعادة في برامج الغذاء مقابل العمل
893	-	-	-	-	5	15	30	200	الغذاء مقابل التدريب على القراءة والكتابة الوظيفية والتدريب المهني
450	-	-	100	-	-	-	-	-	التغذية المدرسية في الموقع- جاف
659	1	-	-	-	5	10	40	120	التغذية المدرسية في الموقع- طري
260	-	50	-	-	-	-	-	-	تغذية إضافية شاملة
1 220	-	-	-	250	-	25	-	-	صحة وتغذية الأم والطفل

الجدول 3: الحصص التحفيزية لكل شخص / شهر (كغم)								
دقيق المغيات	أغذية للأطفال جاهزة للاستهلاك	بسكويات عالي الطاقة	خليط القمح والصويا	الملح	الزيت	البقول	القمح ودقيق القمح	النشاط
-	-	-	-	-	3.7	-	-	الغذاء مقابل التدريب، المعلمون <sup>(4)</sup>
-	-	-	-	-	3.7	-	-	الحصة المنزلية من الزيت <sup>(5)</sup>
-	-	-	-	-	-	-	50	الحصة المنزلية من القمح <sup>(6)</sup>
-	-	-	-	1	3.7	8	50	دعم البرنامج الفطري لمكافحة السل

<sup>(4)</sup> يتلقى المدربون 3.7 كغم من الزيت/شخص/شهر لمدة 9 أشهر كمحفزات.

<sup>(5)</sup> الزيت: يجري توزيع 3.7 كيلو غرام لكل شخص في الشهر كمحفز للفتيات لمدة 4-7 شهرا وذلك يعتمد على حجم الثغرة بين الجنسين.

<sup>(6)</sup> القمح: يجري توزيع 50 كيلو غرام لكل شخص في السنة قبل بداية موسم الشتاء.

الجدول 4: مجموع الاحتياجات من الأغذية بحسب النشاط (طن متري)			
النشاط	الراهن	الزيادة	المعدلة
التوزيع العام للأغذية	58 040	20 821	78 861
عنصر الاستعادة في برامج الغذاء مقابل العمل	330 413	134 431	464 844
الغذاء مقابل التدريب: تدريب المعلمين ومحو الأمية والتدريب المهني	42 435	23 683	66 118
التغذية المدرسية في الموقع- جاف	52 168	30 500	82 668
التغذية المدرسية، حصة منزلية - قمح	138 947	54 692	193 639
التغذية المدرسية/حصة مدرسية- زيت	26 020	8 880	34 900
السل الرئوي	38 455	21 748	60 202
التغذية المدرسية في الموقع- جاف	-	3 344	3 344
التغذية التكميلية الشاملة	-	333	333
الحوامل والمرضعات	-	8 910	8 910
الأطفال 24-59 شهرا	-	16 441	16 441
<b>المجموع</b>	<b>686 478</b>	<b>323 783</b>	<b>1 010 260</b>

## ترتيبات التنفيذ

35- سيجري تنفيذ العملية تمشيا مع الطرائق المتفق عليها مع الحكومة. وسيسعى المكتب القطري إلى البحث عن الخبرات لتنفيذ الترتيبات الجديدة للتدخلات الرائدة الجديدة، كما سيجري استخدام الهياكل القائمة في وزارة التربية والتعليم، ووزارة الصحة ووزارة التنمية الريفية وإعادة التأهيل لتقديم المساعدة إلى المستفيدين المستهدفين. وستستفيد كافة الأنشطة من الترتيبات اللوجستية والتنفيذية التي تخدم العملية الحالية للإغاثة والإنعاش، كما ستستفيد من استخدام شبكتها في المنطقة والمكاتب الفرعية والشركاء المتعاونين.

## الملحق 1-ألف

تفاصيل تكاليف زيادة الميزانية (بالدولار الأمريكي)			
القيمة (بالدولار الأمريكي)	متوسط تكلفة الطن المتري (بالدولار الأمريكي)	الكمية (بالطن)	
تكاليف البرنامج			
تكاليف التشغيل المباشر			
السلع <sup>(1)</sup>			
78 444 045	348.92	224 820	– القمح ودقيق القمح
37 675 161	1 829.78	20 590	– الزيوت النباتية
17 773 651	810.62	21 926	– البقول
220 685	86.58	2 549	– الملح المدعم باليود
26 505 000	930.00	28 500	– البسكويت عالي الطاقة
16 386 593	711.01	23 047	– خليط القمح والصويا
1 200 000	600.00	2 000	– التمور
882 284	2 649.50	333	– أغذية الأطفال الجاهزة للاستهلاك
152 000	8 000.00	19	– مسحوق المغذيات الدقيقة
<b>179 239 419</b>		<b>323 784</b>	<b>مجموع السلع الغذائية</b>
56 000 000			النقل الخارجي
29 900 655			النقل البري
12 592 184			النقل الداخلي والتخزين والمناولة
42 492 839			التكاليف التشغيلية المباشرة الأخرى
5 370 000			التكاليف التشغيلية الأخرى
<b>283 102 258</b>			<b>ألف – مجموع تكاليف الدعم المباشر</b>
<b>27 552 119</b>			<b>باء – تكاليف الدعم المباشرة<sup>(2)</sup> (انظر الملحق الأول – باء)</b>
<b>21 745 806</b>			<b>جيم – تكاليف الدعم غير المباشرة<sup>(3)</sup> (7.0 في المائة)</b>
<b>332 400 183</b>			<b>مجموع تكاليف البرنامج</b>

(1) هذه سلة أغذية افتراضية وضعت لأغراض الميزنة والاعتماد. ويمكن أن تتباين محتوياتها

(2) رقم إرشادي لغرض الإحاطة والعلم. ويتم سنويا استعراض المبلغ المخصص في إطار تكاليف الدعم المباشرة.

(3) يجوز للمجلس التنفيذي أن يقوم بتعديل نسبة تغطية تكاليف الدعم غير المباشرة أثناء فترة المشروع.

## الملحق الثاني

متطلبات الدعم المباشر (دولار أمريكي)	
<b>الموظفون</b>	
5 086 530	الموظفون المهنيون الدوليون
920 300	موظفون محليون
5 522 850	موظفو الخدمة العامة
84 500	المساعدات المؤقتة
117 377	الأجر الإضافي
5 063 186	الحوافز
324 000	الاستشاريون الدوليون
504 742	الاستشاريون المحليون
307 013	التأمين الطبي
1 247 084	متطوعو الأمم المتحدة
2 895 260	سفر الموظفين في مهام رسمية
338 000	تدريب وتطوير الموظفين
<b>21 796 816</b>	<b>المجموع الفرعي</b>
<b>نفقات المكاتب وغيرها من التكاليف المتكررة</b>	
753 235	إيجار المرافق
638 317	المرافق العامة
77 718	الأدوات المكتبية
612 000	خدمات تكنولوجيا الاتصالات والمعلومات
190 207	التأمين
74 920	إصلاح المعدات وصيانتها
1 356 641	صيانة المركبات والتكاليف الجارية
396 000	النفقات المكتبية الأخرى
148 600	خدمات منظمة الأمم المتحدة
60 265	تكاليف مصرفية
<b>4 307 903</b>	<b>المجموع الفرعي</b>
<b>المعدات والتكاليف الثابتة الأخرى</b>	
197 400	الأثاث والأدوات والمعدات
350 000	المركبات
900 000	معدات تكنولوجيا المعلومات للتعاون التقني
<b>1 447 400</b>	<b>المجموع الفرعي</b>
<b>27 552 119</b>	<b>مجموع تكاليف الدعم المباشر</b>